

1 **In the Claims**

2 Claims 16-57 and 62 were previously canceled.

3 Claims 1, 14, 58 and 61 are amended.

4 Claims 1-15 and 58-61 remain in the application and are listed below:

5
6 1. (Currently Amended) A reading system comprising:

7 a user interface configured to allow a user to select existing text in a non-
8 native language and view a translation of the selected text in a native language;
9 and

10 a cross-language reading wizard comprising:

11 a parser for parsing selected text into individual translation units,

12 a word translation selector for choosing candidate word translations for the
13 translation units, and

14 a translation generator for translating the candidate word translations into
15 corresponding words or phrases in the native language that can be presented to the
16 user via the user interface.

17
18 2. (Original) The reading system of claim 1, wherein the parser
19 comprises a morphological analyzer to morphologically process individual words
20 to obtain a morphological root of each word.

21
22 3. (Original) The reading system of claim 1, wherein the parser
23 comprises a part-of-speech/base noun phrase identification module for tagging
24 individual words with identifiers.
25

1 4. (Original) The reading system of claim 3, wherein the part-of-
2 speech/base noun phrase identification module comprises a statistical model.

3
4 5. (Original) The reading system of claim 1, wherein the parser
5 comprises a phrase extension module for applying phrase extension rules to
6 individual words.

7
8 6. (Original) The reading system of claim 1, wherein the translation
9 generator comprises a dictionary module for translating the candidate word
10 translations into the corresponding words or phrases.

11
12 7. (Original) The reading system of claim 6, wherein the dictionary
13 module comprises a word dictionary.

14
15 8. (Original) The reading system of claim 6, wherein the dictionary
16 module comprises a phrase dictionary.

17
18 9. (Original) The reading system of claim 6, wherein the dictionary
19 module comprises an irregular morphology dictionary.

20
21 10. (Original) The reading system of claim 1, wherein the translation
22 generator comprises a template module comprising one or more templates that can
23 be used to translate the candidate word translations into the corresponding words
24 or phrases.

11. (Original) The reading system of claim 1, wherein the translation generator comprises a rules module that contains multiple rules for translating non-native language words into native language words.

12. (Original) The reading system of claim 1, wherein the translation generator comprises one or more statistical models.

13. (Original) The reading system of claim 1, embodied as a browser.

14. (Currently Amended) A reading system comprising:
a user interface configured to allow a user to select existing English language text and view a Chinese language translation of the selected text; and
a cross-language reading wizard comprising:
a parser for parsing selected text into individual translation units,
a word translation selector for choosing candidate word translations for the translation units, and
a translation generator for translating the candidate word translations into corresponding phrases in the Chinese language that can be presented to the user via the user interface.

15. (Original) The reading system of claim 14, embodied as a browser.

16.-57. (Canceled).

58. (Currently Amended) A reading system comprising:

1 a user interface configured to allow a user to select existing text in a non-
2 native language and view a translation of the selected text in a native language,
3 wherein the user interface displays text translations adjacent text the user has
4 selected for translation; and

5 a cross-language reading wizard comprising:

6 a parser for parsing selected text into individual translation units, the parser
7 comprising a part-of-speech/base noun phrase identification module for tagging
8 individual words with identifiers,

9 a word translation selector for choosing candidate word translations for the
10 translation units, and

11 a translation generator for translating the candidate word translations into
12 corresponding words or phrases in the native language that can be presented to the
13 user via the user interface.

14
15 59. (Original) The reading system of claim 58, wherein the parser
16 comprises a morphological analyzer to morphologically process individual words
17 to obtain a morphological root of each word.

18
19 60. (Original) The reading system of claim 58, wherein the parser
20 comprises a phrase extension module for applying phrase extension rules to
21 individual words.

22
23 61. (Currently Amended) One or more computer readable media having
24 computer-readable instructions thereon which, when executed by one or more
25

1 processors, cause the one or more processors to implement a cross-language
2 reading wizard comprising:

3 a user interface configured to allow a user to select existing text in a non-
4 native language and view a translation of the selected text in a native language;

5 a parser for parsing selected text into individual translation units, the parser
6 comprising a part-of-speech/base noun phrase identification module for tagging
7 individual words with identifiers,

8 a word translation selector for choosing candidate word translations for the
9 translation units, and

10 a translation generator for translating the candidate word translations into
11 corresponding words or phrases in the native language that can be presented to the
12 user via the user interface.

13 ~~translating the candidate word translations to corresponding words and/or~~
14 ~~phrases in the native language to provide text that has been translated from the~~
15 ~~non-native language into a native language; and~~

16 ~~present translated text to the user via the user interface.~~

17
18 62. (Canceled).
19
20
21
22
23
24
25